

such sale, a Bailiff residing in the said Town of St. Hyacinthe, who shall be designated by the Council.

Provided always, that all owners of property sold under the authority of this Section shall be allowed to resume possession of the same
 5 within the space of one year next after the date of such sale, on paying to the purchaser the full amount of the purchase money, with legal interest thereon, together with the costs attendant upon such sale, with an additional five per centum on the purchase money; And provided also, that if after such sale of property
 10 belonging to persons residing out of the Town, any surplus shall remain over and above the sum due to the said Council for assessment and costs, the Secretary-Treasurer aforesaid shall pay over such surplus to the said Town Council, to whatever sum the same may amount, and the said surplus shall be deposited in
 15 the Funds of the said Town as a loan, at the rate of six per cent., until called for and claimed by the party to whom it shall belong, to whom the same shall be paid.

LVI. And be it enacted, That the said Council shall have
 power to remit a portion or even the whole of the amount due for
 20 assessment to indigent parties assessed under this Act, in certain cases of fire, long illness, or any other cause which the said Council shall deem reasonable and sufficient. Remission of taxes.

LVII. And be it enacted, That if any person shall transgress
 any order or regulation made by the said Town Council under
 25 the authority of this Act, such person shall for every such offence, forfeit the sum which in every Order, Rule or Regulation shall be specified, with the costs to be allowed by the Justices of the Peace who shall try such offences, and to be levied of the goods and chattels of such offender, and in default of such goods
 30 and chattels, the offender shall be liable to be committed to the Common Gaol of the District, or for a term not exceeding one month, but which may be less, in the discretion of the Court; and no person shall be deemed an incompetent witness upon any information under this Act, by reason of his being a
 35 resident of the said Town of St. Hyacinthe; Provided always, that the information and complaint for any breach of any order or regulation of the said Town Council shall be made within one month next after the time of the offence committed; and provided also that no fine or penalty shall be inflicted for any such
 40 offence, which shall be less than five shillings or more than five pounds; and that no imprisonment for any such offence shall, in any case, be more than one calendar month, and the costs of transport in effecting such imprisonment shall be borne by the said Town Council, and the said Council shall also have power